

<b>MODEL</b> / REFERENCE / ARTIKELNR / MODELO / النموذج	AU-A1BTRPT
<b>INPUT VOLTAGE (V)</b> / TENSION D'ALIMENTATION / EINGANGSSPANNUNG / VOLTAJE DE ENTRADA / الجهد الداخلى	100-240V AC
<b>RATED POWER</b> / PUISSANCE ASSIGNEE / NENNLEISTUNG / POTENCIA NOMINAL / القدرة الكهربائية المقدره	1W
<b>BATTERY TYPE</b> / PILE TYPE / BATTERIE TYP / TIPO DE BATERÍA / نوع البطارية	CR2032 Lithium Battery CR2032 Pile Au Lithium CR2032 Lithium Batterie Bateria de litio CR2032 ليثيو CR2032
<b>AMBIENT TEMPERATURE LIMITS</b> / TEMPERATURE AMBIANTE / GRENZEN UMGEBUNGSTEMPERATUR / LÍMITES DE TEMPERATURA AMBIENTE / حدود درجات الحرارة المحيطة	-20°C~45°C
<b>IP RATING</b> / CLASSIFICATION IP / IP KLASSIFIZIERUNG / CLASIFICACIÓN IP / درجة الحماية	IP65
<b>PROTOCOL</b> / PROTOCOLE / PROTOKOLL / PROTOCOLO / بروتوكول	Bluetooth 4.2
<b>CONDUCTOR TYPE &amp; SIZE</b> / NATURE DU CONDUCTEUR ET SECTION / LEITUNGSQUERSCHNITT & GRÖSSE / TIPO Y TAMAÑO DEL CONDUCTOR / نوع و مقياس الموصل	H05RN-F 2 x 1mm
<b>FREQUENCY BAND</b> / BANDE DE FREQUENCES / FREQUENZSPANNE / BANDA DE FRECUENCIA / حزمة الترددات	Bluetooth Module: 2.402Ghz-2.48Ghz
<b>MAX OUTPUT RF POWER</b> / PUISSANCE HF RAYONNEE MAX / MAX. BETRIEBS-STROMVERBRAUCH / MAX. POTENCIA DE RF DE SALIDA / أقصى طاقة خارجة من الترددات اللاسلكية	5.5 dBm
<b>INSULATING MATERIALS</b> / MATERIAUX D'ISOLATION / ISOLIERMATERIALIEN / MATERIALES AISLANTES / المواد العازلة	Polycarbonate Polycarbonate Polycarbonat Policarbonato بوليكربونيت
<b>GLOW-WIRE TEMPERATURE</b> / TENUE EN TEMPERATURE AU FIL INCANDESCANT / GLÜHDRAHT-TEMPERATUR / TEMPERATURA DEL HILO INCANDESCENTE / درجة حرارة السلك المتوهج	650°C

**1** Example 1 Line of sight: Repeater on user side of the mesh  
Exemple 1: L'utilisateur est proche du répéteur  
Beispiel 1 Sichtlinie: Repeater auf der Benutzerseite des Mesh  
Ejemplo de 1 Línea de visión: el repetidor en el extremo del usuario de la red  
مثال 1 خط الرؤية: المكرر موجود عند جانب المستخدم من الشبكة

**2** Example 2 Line of sight: Repeater on end side of the mesh  
Exemple 2: L'utilisateur est éloigné du répéteur  
Beispiel 2 Sichtlinie: Repeater an der Endseite des Mesh  
Ejemplo de 2 Línea de visión: Repetidor en el extremo de la red  
مثال 2 خط الرؤية: المكرر عند جانب الطرف النهائي من الشبكة

**3** Example 3 Line of sight: Repeater on both sides of the mesh  
Exemple 3: Deux répéteurs sont en communication  
Beispiel 3 Sichtlinie: Repeater auf beiden Seiten des Netzes  
Ejemplo de 3 Línea de visión: Repetidor en ambos extremos de la red  
مثال 3 خط الرؤية: المكرر عند كلا جانبي الشبكة

The repeater is designed to strengthen the signal between areas where the mesh is struggling. Adding one repeater can enable you to control a fitting up to 30-40m, based on line of sight between devices. Adding repeaters either end can enable you to control a fitting up to 60-80m, based on line of sight between devices.

Le répéteur permet de renforcer le signal entre les appareils dans les zones où le maillage du réseau ne peut être garanti. L'ajout d'un répéteur vous permet de contrôler un appareil jusqu'à une distance de 30-40m (sans obstacle). L'ajout d'un répéteur à chaque extrémité de votre installation permet d'étendre la portée du signal Bluetooth jusqu'à 60-80m (sans obstacle).

Der Repeater wurde entwickelt, um das Signal in Bereichen zu verstärken, in denen das Netz Probleme hat. Durch die Verwendung eines Repeaters können Sie Geräte in einer Reichweite von bis zu 30-40m steuern, basierend auf der Sichtlinie zwischen den Geräten. Durch die Verwendung von Repeatern an beiden Enden können Sie Geräte in einer Reichweite von bis zu 60 bis 80 m steuern, basierend auf der Sichtlinie zwischen den Geräten.

El repetidor está diseñado con el objetivo de fortalecer la señal entre las áreas donde la malla tiene problemas. Al agregar un repetidor, podrá controlar un accesorio de hasta 30-40 metros, según la línea de visión entre los dispositivos. Agregar repetidores en cualquier extremo puede permitirle controlar un accesorio de hasta 60-80 metros, según la línea de visión entre dispositivos.

The repeater is designed to strengthen the signal between areas where the mesh is struggling. Adding one repeater can enable you to control a fitting up to 30-40m, based on line of sight between devices. Adding repeaters either end can enable you to control a fitting up to 60-80m, based on line of sight between devices.

صُمم جهاز المكرر بغرض تقوية الإشارة بين المناطق التي تعاني فيها من الشفط الشبكة. باستخدام جهاز مكرر واحد، يمكنك التحكم في مساحة تتراوح بين 30 إلى 40 مترًا، وذلك بناءً على خط الرؤية بين الأجهزة. بإضافة أجهزة المكرر عند أي من الطرفين النهائيين، يمكنك التحكم في مساحة تتراوح بين 60 إلى 80 مترًا، وذلك بناءً على خط الرؤية بين الأجهزة.

**2** Connect to mains using a suitable IP65 rated Junction Box (Not Supplied).

Connectez l'alimentation secteur en utilisant un bornier de raccordement IP65 (non fourni).

Schließen Sie das Gerät mit einer geeigneten Anschlussdose mit Schutzart IP65 (nicht im Lieferumfang enthalten) an.

Conéctese a la red eléctrica mediante una adecuada caja de conexiones con clasificación IP65 (no incluida).

صل بالمأخذ الرئيسي باستخدام صندوق توصيل مناسب مقدر يحمل البروتوكول IP65 (غير مرفق).

**3** Download / Control through the Aurora BLE App  
Download / Steuerung über Aurora BLE App  
Téléchargement / Contrôlable via l'APP Aurora BLE  
Descarga/control a través de la aplicación Aurora BLE  
تحميل / التحكم من خلال تطبيق Aurora BLE

## REPLACING THE BATTERY / REMPLACEMENT DE LA PILE / BATTERIE ERSETZEN / SUSTITUCIÓN DE BATERÍA / تبديل البطارية

**1** Turn off the power switch.

**2** Remove the top cover.

**3** Remove the old battery.

**4** Insert the new CR2032 battery.

**5** Turn on the power switch.

GB

## IMPORTANT INFORMATION

- There are no restrictions of use.
- Installation must be carried out in accordance with the latest edition of the Wiring Rules by a qualified electrician.
- Earth terminal is for Termination only.
- Hereby, Aurora Limited declares that the radio equipment type AU-A1BTRPT is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:  
[www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT](http://www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT)

## CAUTION PRODUCT CONTAINS ALKALINE BATTERY:

- KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN
- Keep in original package until ready to use.
- Risk of fire and burns.
- Do not recharge.
- Never put battery in mouth or swallow.
- Dispose of used battery promptly.
- If ingested, immediately seek medical attention.

## USING THE APP TO CONNECT THE BLUETOOTH REPEATER TO YOUR PHONE

1. Download the Aurora BLE App from the App Store.
2. The Repeater will automatically go into pairing mode once powered.
3. Open the Aurora BLE App and enable pairing.
4. The Repeater should appear on the pairing screen, click on the Repeater icon to add the device to your system.
5. The Repeater can now be controlled using the Aurora BLE App.
6. The Repeater will be shown under Accessories in the Aurora BLE App.
7. Once you activate the Repeater, it will immediately start working.

If you need to re-pair the device you must switch the unit off/on 6 times, switching on every 1 second and off for 3 seconds. The unit will flash three times to indicate that it has successfully reset.

FR

## INFORMATIONS IMPORTANTES

- IL n'y a pas de restriction d'usage.
- L'installation électrique doit être effectuée conformément aux exigences de la réglementation nationale en vigueur.
- La borne de terre n'est pas utilisable en dérivation.
- Aurora Limited déclare sous sa seule autorité que l'AU-A1BTRPT est conforme aux exigences de la Directive Européenne 2014/53/ EU relative aux équipements radio fréquence. Le texte complet de la déclaration de conformité aux exigences de la Communauté Européennes est disponible à l'adresse internet suivante:  
[www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT](http://www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT)

## ATTENTION CE PRODUIT CONTIENT UNE ALCALINE PILE:

- GARDER HORS DE PORTEE DES ENFANTS
- A conserver dans son emballage, d'origine jusqu'à utilisation.
- Risques de brulures et d'incendies
- Ne pas recharger.
- Ne jamais porter cette pile à la bouche ou l'ingérer.
- Recycler cette pile aussitôt après son remplacement.
- Si ingérer, contacter le centre antipoison le plus proche.

## UTILISEZ L'APP POUR CONNECTER LE REPETEUR BLUETOOTH A VOTRE SMARTPHONE

1. Télécharger l'application Aurora BLE depuis votre app store.
2. Le repeteur entre automatiquement en mode association à la mise sous tension
3. Lancez l'application Aurora BLE et recherchez de nouveaux appareils
4. Le repeteur apparaît à l'écran. Sélectionnez le repeteur (appui court sur l'icone présenté à l'écran) et validez votre choix pour l'associer à votre réseau.
5. Le repeteur peut-être maintenant contrôlé en utilisant l'application Aurora BLE.
6. Le repeteur est visible dans le menu "Accessoires » de l'application
7. Une fois sous tension, le répéteur est immédiatement opérationnel.

vous avez la possibilité d'effectuer une réinitialisation du repeteur en le mettant sous tension et en effectuant six cycles d'extinction et d'allumage (OFF 3 secondes / ON 1 seconde ). Au sixième allumage le repeteur clignote trois fois pour signifier la prise en compte de la demande de réinitialisation.

DE

## WICHTIGE INFORMATIONEN

- Es gibt keine Nutzungsbeschränkungen.
- Die Installation muss gemäß der neuesten Auflagen durch einen qualifizierten Elektriker durchgeführt werden.
- Die Erdungsklemme ist nur für die Beendigung vorgesehen.
- Hiermit erklärt Aurora Limited, dass die Funkgerätetypen AU-A1BTRPT der Richtlinie 2014/53/EU entsprechen. Die vollständige Konformitätserklärung ist unter folgender Webseite abrufbar:  
[www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT](http://www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT)

## VORSICHT, PRODUKT ENTHÄLT ALKALI-BATTERIE:

- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren
- Bis zur Verwendung in der Originalverpackung aufbewahren.
- Verbrennungs- und Brandgefahr
- Nicht wiederaufladbar.
- Niemals eine Batterie in den Mund nehmen oder schlucken.
- Entsorgen Sie die gebrauchten Batterien unverzüglich und fachgerecht.
- Bei Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen.

## VERWENDEN DER APP, UM DEN BLUETOOTH-REPEATER MIT IHREM NETZWERK ZU VERBINDEN

1. Laden Sie die Aurora BLE App im App Store.
2. Der Repeater wechselt automatisch nach dem Einschalten in den Kopplungs-Modus.
3. Öffnen Sie die Aurora BLE App und aktivieren Sie den Kopplungs-Modus.
4. Der Repeater sollte im Kopplungs-Modus auf Ihrem Display erscheinen. Klicken Sie auf das Symbol des Repeaters, um das Gerät Ihrem System hinzuzufügen.
5. Der Repeater kann nun über die Aurora BLE App gesteuert werden.
6. Der Repeater wird unter Zubehör in der Aurora BLE App angezeigt.
7. Sobald Sie den Repeater Ihrem Netzwerk hinzugefügt hat funktioniert dieser sofort.

Um das Gerät neu zu koppeln, müssen Sie das Gerät sechsmal aus- und einschalten, jede 1 Sekunde einschalten und für 3 Sekunden ausschalten. Das Gerät blinkt dreimal, wenn es erfolgreich zurückgesetzt wurde.

ES

## INFORMACIÓN IMPORTANTE

- No hay restricciones de uso.
- La instalación debe llevarse a cabo de acuerdo con la última edición de las reglas de cableado por un electricista cualificado.
- El cable de Tierra es terminal.
- Por la presente, Aurora Limited declara que el equipo de radio tipo AU-A1BTRPT cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto íntegro de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:  
<http://www.auroralighting.com/gb/ProductDetail/AU-A1BTRPT>

## VORSICHT, PRODUKT ENTHÄLT ALKALI-BATTERIE:

- Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren
- Bis zur Verwendung in der Originalverpackung aufbewahren.
- Verbrennungs- und Brandgefahr
- Nicht wiederaufladbar.
- Niemals eine Batterie in den Mund nehmen oder schlucken.
- Entsorgen Sie die gebrauchten Batterien unverzüglich und fachgerecht.
- Bei Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen.

## USO DE LA APLICACIÓN PARA CONECTAR EL REPETIDOR BLUETOOTH A SU TELÉFONO

1. Descargue la aplicación Aurora BLE desde la App Store.
2. Una vez encendido, el repetidor irá automáticamente al modo de emparejamiento.
3. Abra la aplicación Aurora BLE y habilite el emparejamiento.
4. El repetidor debe aparecer en la pantalla de emparejamiento, haga clic en el repetidor para agregar el dispositivo a su sistema.
5. Ahora el repetidor puede controlado usando la aplicación Aurora BLE.
6. El repetidor se mostrará en accesorios en la aplicación Aurora BLE.
7. Una vez haya activado el repetidor, comenzará a funcionar inmediatamente.

Si necesita volver a emparejar el dispositivo, debe apagar/encender 6 veces la unidad, encender cada 1 segundo y apagarse durante 3 segundos. La unidad parpadeará tres veces para indicar que se ha restablecido correctamente.

UAE

## معلومات مهمة

- لا يوجد محاذير في الإستخدام
- يجب أن يتم التركيب بما يتلاءم مع أحدث قوانين التوصيل من قبل كهربائي مختص.
- طرف التأريض للتوصيل فقط
- بناءا عليه، تعلن شركة أورورا المحدودة أن منتج الراديو AU-A1BTRPT يتلاءم مع توجيهات 2014/53/UE للاتحة الكاملة للمواءمة الخاصة بالاتحاد الأوروبي موجودة على العنوان التالي:  
[www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT](http://www.auroralighting.com/ProductDetail/AU-A1BTRPT)

## تحذير من أن المنتج يحتوي على البطارية القلوية:

- ضرورة إبقاء المنتج بعيد عن متناول الأطفال
- حافظ على المنتج داخل الغلاف حتى موعد التشغيل
- خطر الحريق و الحروق
- لا تقم بإعادة الشحن
- لا تقم أبدا بوضع البطارية داخل الفم أو بلعها
- قم بالتخلص من البطارية المستخدمة بطريقة مناسبة في حالة الإبتلاع، إبحث فورا عن مساعدة طبية

## استخدام الهاتف لتوصيل مكرر إشارة BLUETOOTH بهاتفك

1. قم بتنزيل تطبيق Aurora BLE من مخزن التطبيقات.
2. سينتقل جهاز الإستقبال الى حالة الإقران اوتوماتيكيا حال التوصيل بالطاقة الكهربائية.
3. قم بفتح تطبيق Aurora BLE ثم السماح بالإقران.
4. سوف يظهر جهاز الإستقبال على شاشة الإقران، اضغط على رمز جهاز الإستقبال لإضافة الجهاز على النظام.
5. يمكن التحكم الآن بجهاز الإستقبال باستخدام تطبيق Aurora BLE.
6. سوف يظهر جهاز الإستقبال في تطبيق Aurora BLE تحت عنوان الاكسسوارات.
7. فور تنشيط المكرر، سيبدأ العمل في الحال.

إذا كنت بحاجة لتصحيح الجهاز يجب إطفاء/تشغيل الجهاز Off/On ل 6 مرات، بحيث يكون التشغيل لمدة 1 ثواني و الإطفاء لمدة 3 ثواني. يمكن التحكم الآن بجهاز الإستقبال باستخدام تطبيق Aurora BLE. سوف تومض الوحدة ثلاث مرات لتأكيد نجاح إعادة الضبط.

**GB****Environmental Protection (W.E.E.E.) – Aurora's WEEE Reg.No. WEE/BG0130YX (UK Only)**

Waste Electrical & Electronic Equipment Regulations (WEEE) requires that any of our products showing this marking (left) must not be disposed of with other household or commercial waste. Aurora does not levy any WEEE disposal charges to its customers for affected WEEE related products. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate any such product from other waste types and recycle it responsibly at your local facilities. Check with your Local Authority, Recycling Centre or retailer for recycling advice. If, when you purchased any Aurora product, your supplier included a WEEE disposal fee, you should then contact your supplier for advice on his take back of the product for the correct disposal.

**Warranty**

See [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) for full details of warranties and Extended Warranty Terms and Conditions. The warranty is invalid in the case of improper use, tampering, and removal of the Q.C. date label, installation in an improper working environment or installation not according to the current edition of the National Wiring Regulations. Should this product fail during the warranty period it will be replaced free of charge, this is subject to correct installation and return of the faulty product. Aurora does not accept responsibility for any installation costs associated with the replacement of this product. This warranty is in addition to the statutory rights in your country of purchase. Aurora reserves the right to alter specifications without prior notice.

**FR****Protection environnementale (W.E.E.E.) – N° d'inscription WEEE d'Aurora WEE/BG0130YX (Royaume-Uni uniquement)**

Les Règlements relatifs aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) exigent que nos produits portant ce marquage (à gauche) ne soient pas jetés avec d'autres ordures ménagères ou déchets commerciaux. Aurora Limited ne prélève aucune taxe d'éco-contribution à ses clients pour les produits concernés par la réglementation DEEE. Afin de prévenir tout risque pour l'environnement ou la santé publique, veuillez ne pas jeter ce type de produits avec les autres déchets et le recycler de manière responsable auprès de vos installations locales. Veuillez vous rapprocher des autorités compétentes, des centres de recyclage ou de votre distributeur pour des conseils concernant le recyclage de ces produits.

Si, lorsque vous avez acheté un produit Aurora, votre fournisseur a inclus des frais d'élimination des DEEE, veuillez le contacter pour obtenir des conseils sur sa reprise du produit pour son élimination appropriée.

**GARANTIE**

Voir [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) pour plus de détails sur les garanties et les conditions d'extension de garantie. La garantie n'est pas valable dans le cas d'une mauvaise utilisation, d'une mauvaise manipulation, de l'élimination de l'étiquette de traçabilité avec la date, de l'installation dans un environnement de travail inapproprié ou de l'installation ne suivant pas le règlement national en vigueur. Si ce produit a une défaillance durant la période de garantie, il sera remplacé gratuitement, cela est sujet à une installation correcte et le retour du produit défectueux. Aurora n'accepte aucune responsabilité pour tous les coûts d'installation liés au remplacement de ce produit. Cette garantie s'ajoute aux droits légaux dans votre pays d'achat. Aurora se réserve le droit de modifier les spécifications sans préavis.

**DE****Umweltschutz (W.E.E.E.) – Auroras WEEE-Registrierungsnummer WEE/BG0130YX (nur GB)**

Die WEEE-Richtlinie (Elektro- und Elektronikgeräte-Abfall-Richtlinie) schreibt vor, dass keines unserer Produkte, das diese Kennzeichnung (links) trägt, mit anderen Haushalts- oder kommerziellen Abfällen zusammen entsorgt werden darf. Aurora erhebt keine WEEE-Entsorgungsgebühren von ihren Kunden für von der WEEE-Richtlinie betroffene Produkte. Um mögliche Schäden für die Umwelt und die Gesundheit von Personen durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, trennen Sie bitte all solche Produkte von anderen Abfallarten und lassen Sie es vor Ort fachgerecht recyceln. Fragen Sie bei den örtlichen Behörden, Recyclingstandorten oder Einzelhändlern hinsichtlich einer Recycling-Beratung nach. Wenn ein Anbieter bei dem Kauf eines Aurora-Produkts eine WEEE-Entsorgungsgebühr erhoben hat, so sollten Sie diesen fragen, wie das Produkt für eine fachgerechte Entsorgung zurückgenommen wird.

**GARANTIE**

Besuchen Sie [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) für weitere Informationen zu Garantie- und Bedingungen an unsere erweiterte Garantie. Die Garantie ist ungültig bei Missbrauch, Manipulation und Beseitigung der Q.C. Datum Bezeichnung, in einem unsachgemäßen Arbeitsumfeld oder fehlerhafter Installation nach national gültigen Installationsvorschriften. Sollte dieses Produkt während der gültigen Garantiezeit ausfallen wird es kostenfrei ersetzt, dies unterliegt einer korrekten Installation und Rückgabe des fehlerhaften Produktes gemäß unseren AGBs. Aurora übernimmt keine durch den Austausch entstehenden Installationskosten. Diese Garantie gilt zusätzlich zu den im Kaufland gültigen gesetzlichen Garantievorschriften. Aurora behält sich vor Spezifikationen ohne Ankündigung zu verändern.

**IT****Protezione ambientale (RAEE) – Reg. RAEE n. WEE/BG0130YX Aurora (Solo UK)**

La Direttiva concernente i Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) prevede che tutti i nostri prodotti che presentano questo simbolo (a sinistra) non debbano essere smaltiti assieme ad altri rifiuti domestici o commerciali. Aurora non addebita alcun onere di smaltimento RAEE ai propri clienti per prodotti RAEE. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento non controllato dei rifiuti, separate tali prodotti da altri tipi di rifiuti e riciclateli responsabilmente presso i centri di smaltimento locali. Consultate l'Agenzia competente, il centro di smaltimento o il rivenditore locali su come smaltire il prodotto. Se, all'acquisto di un prodotto Aurora, il fornitore ha imposto una sovrattassa per lo smaltimento RAEE, si consiglia di contattarlo per informazioni sulla restituzione del prodotto per il corretto smaltimento.

**GARANZIA**

Vedere [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) per ulteriori informazioni sulla garanzia e la garanzia estesa. La garanzia non è valida in caso di uso improprio, installazione scorretta, manomissione, rimozione dell'etichetta della data del Q.C. (controllo qualità), installazione in ambiente di lavoro inadeguato o installazione in violazione all'ultima edizione delle Normative nazionali di cablaggio. In caso di guasto durante il periodo di validità della garanzia, il prodotto verrà sostituito a titolo gratuito, previa verifica della corretta installazione e restituzione dell'unità difettosa. Aurora non accetta alcuna responsabilità per eventuali costi di installazione associati alla sostituzione del prodotto. La presente garanzia rappresenta un supplemento ai diritti legali applicabili nel paese di acquisto. Aurora si riserva il diritto di modificare le specifiche senza preavviso.

**NL****Milieubescherming (W.E.E.E.) – Aurora WEEE Reg.No. WEE/BG0130YX (alleen in het VK) alleen van toepassing in de UK**

De richtlijn voor afvalproducten van elektrische en elektronische apparatuur (WEEE) schrijft voor dat onze producten die van deze marking (links) zijn voorzien niet met ander huishoudelijk of commercieel afval mogen worden weggevoerd. Aurora brengt klanten geen WEEE-afvalkosten in rekening voor WEEE-gerelateerde producten waarop dit van toepassing is. Ter voorkoming van mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door onbeheerde afvalverwijdering, verzoeken wij u deze producten van andere afvaltypes te scheiden en ze op verantwoorde wijze bij uw plaatselijke milieustraat te recylen. Raadpleeg uw plaatselijke gemeente, milieustraat of detailhandel voor recycle-advies. Als uw leverancier u bij de aankoop van een Aurora-product WEEE-afvalkosten in rekening heeft gebracht, dient u contact met uw leverancier op te nemen over advies betreffende het terugnemen van het product voor correcte afvalverwerking.

**GARANTIE**

Kijk op [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) voor de volledige details van de garantieregeling en verlengde garantiecondities. De garantie is ongeldig in het geval van onjuist gebruik, onjuiste installatie, sabotage, verwijdering van het kwaliteitscontrolelabel, installatie in een ongeschikte werkomgeving of installatie die niet in overeenstemming is met de huidige editie van de nationale bedravingsvoorschriften. Indien dit product tijdens de garantieperiode defecten vertoont, wordt het gratis vervangen, behoudens juiste installatie, en na retournering van het defecte product. Aurora aanvaardt geen verantwoordelijkheid voor installatiekosten die verbonden zijn aan de vervanging van dit product. Deze garantie wordt verstrekt naast de wettelijke rechten van het land van aankoop. Aurora behoudt zich het recht voor om specificaties zonder kennisgeving te wijzigen.

**ES****Protección medioambiental (W.E.E.E.) – Normativa WEEE de Aurora nº WEE/BG0130YX (Solo Reino Unido)**

La normativa en materia de residuos de equipos eléctricos y electrónicos (WEEE) exige que cualquiera de nuestros productos que muestre esta marca (izquierda) no pueda ser eliminado junto con otros residuos comerciales o domésticos. A fin de evitar posibles daños al medioambiente o a la salud humana como consecuencia de la eliminación de residuos, por favor, separe estos productos de otros productos de desecho y reciclelo de manera responsable en sus instalaciones locales. Consulte con las autoridades locales, centros de reciclaje o minoristas si precisa de asesoramiento en materia de reciclado.

**GARANTÍA**

Ver la web [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) para obtener detalles de garantías y Condiciones y Términos de Extensión de Garantía. La garantía quedará invalidada en caso de uso, instalación o manipulación inadecuados, retirada de la etiqueta de fecha Q.C., instalación en un entorno de trabajo inadecuado o instalación no acorde con la Normativa Nacional de Cableado. En caso de que se produzca un fallo durante el periodo de garantía, será sustituido por otro de modo gratuito siempre que la instalación haya sido correcta y sujeto a la devolución de la unidad defectuosa. Aurora no acepta responsabilidad alguna por cualesquiera costos de instalación asociados con la sustitución de este producto. Esta garantía se suma a los derechos legales del país donde adquiriera el producto. Aurora se reserva el derecho a alterar las especificaciones sin notificación previa.

**SE****Miljöskydd (W.E.E.E.) – Auroras WEEE Reg. Nr. WEE/BG0130YX (Enbart Storbritannien)**

Enligt WEEE-direktivet (Waste Electrical & Electronic Equipment Regulations) får inga produkter med denna markering (symbolen till vänster) kastas i hushållssoporna eller tillsammans med annat kommersiellt avfall. Aurora debiterar inte sina kunder några WEEE-miljöavgifter för berörda elektriska produkter. Osorterat avfall riskerar att skada miljön och människors hälsa. Särskilt därför allt elavfall från andra typer av avfall och se till att det deponeras hos kommunens återvinningscentral. Din kommun, lokala återvinningscentral eller lokala återförsäljare kan ge mer information om återvinning. Om försäljaren har debiterat en avgift för WEEE-bortskaffning vid inköpet av Aurora-produkten är försäljaren skyldig att ta emot och bortskaffa den utjänta produkten på ett korrekt sätt.

**GARANTI**

Se [www.auroralighting.com/warranty](http://www.auroralighting.com/warranty) för fullständig information om garantier samt utökade garantier och villkor. Garantin är ogiltig vid felaktig användning, manipulering, borttagning av Q.C. datumsetiketten, installation i felaktig miljö eller om installationen inte är enligt gällande installationsföreskrifter. Skulle produkten gå sönder under garantiperioden blir den ersatt utan kostnad, förutsatt korrekt installation och att den felaktiga produkten returneras. Aurora tar inget ansvar för några installationskostnader i samband med utbyte av denna produkt. Denna garanti är ett tillägg till de lagstadgade rättigheterna i ditt inköpsland. Aurora förbehåller sig rätten att ändra specifikationer utan föregående meddelande.

**UAE**

الحماية البيئية (لوائح فضلات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (W.E.E.E.) . رقم التسجيل وفقاً للوائح WEEE لشركة Aurora هو WEE/BG0130YX (المملكة المتحدة فقط)



تطلب لوائح فضلات الأجهزة الكهربائية والإلكترونية (WEEE) أن أي من منتجاتنا التي تظهر عليها هذه العلامة (الموضحة جهة اليسار) يجب عدم التخلص منها مع الفضلات المنزلية أو التجارية الأخرى. ولا تحصل شركة Aurora أي مصاريف للتخلص من المنتج وفقاً للوائح WEEE لعمالها نظير المنتجات المتأثرة فيما يخص بلوائح WEEE. ولتجنب الضرر المحتمل للبيئة أو لصحة الإنسان عند التخلص من الفضلات بدون سيطرة، يُرجى فصل أي منتج من هذه المنتجات عن أي أنواع فضلات أخرى وإعادة تدويرها بأسلوب يتسم بالمسؤولية بمرافقكم المحلية. راجع مع السلطة المحلية، أو مركز التدوير أو تاجر التجزئة للحصول على المشورة بخصوص التدوير. وعند شرائك أحد منتجات Aurora، فسوف يقوم المتعهد بتحميل رسم التخلص من المنتج وفقاً للوائح WEEE ويجب عليك أن تتصل بالمتعهد للحصول على المشورة عن قيامه بأخذ المنتج للتخلص منه بكيفية سليمة.

**الضمان**

الرجاء تصفح [www.auroralighting.com](http://www.auroralighting.com) لمعرفة تفاصيل وشروط الكفالة وشروط تمديدتها. الكفالة تصبح لاجعية في حالة الإستعمال الخاطيء، العبث، إزالة لصاقة تاريخ الفحص، التركيب في أجواء غير مناسبة أو التوصيل بغير المواصفات الحالية المعتمدة من الدولة. في حال فشل هذا المنتج من أداء المطلوب فسوف يستبدل بدون أي كلفة بشرط التركيب الصحيح وإعادة المنتج التالف. Aurora ليست مسؤولة عن تكاليف التركيب المترتبة على إستبدال المنتج. هذه الكفالة إضافة قانونية في بلد الشراء. تحتفظ Aurora بحق تغيير المواصفات بدون سابق تنبيه.